



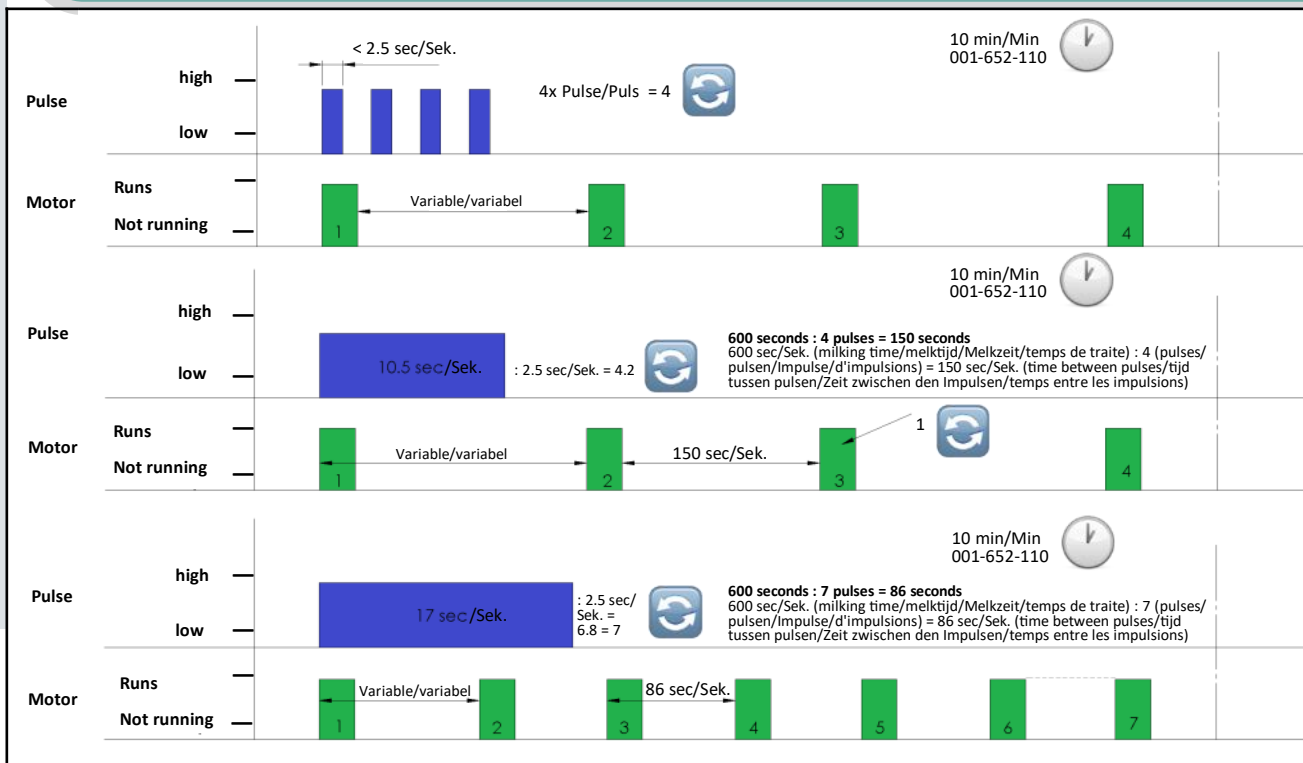


# Service info IM motor dispense over milking time

Art. nr. 010-245-000

Verdeeld over de melktijd - Verteilt über die Melkzeit - Distribution pendant la durée de la traite

-  This Intelligent Motor can divide the input pulse over a pre-set milking time. The motor will recognize if this is a rotation pulse (<2.5 sec) or a time pulse (>2.5 sec). Calibration instructions: dispense a calibration amount (for example 1 kg). Collect the dispensed amount. **Attention:** wait for the milking time to complete. Enter the weighted amount. Use a dispense amount of at least one kg.
-  Deze Intelligent Motor kan het inkomende signaal verdelen over een vooraf vastgestelde melktijd. De motor herkent of het een rotatiepuls (<2.5 sec) is of een tijdspuls (>2.5 sec). Kalibratie: geef een puls af (bijvoorbeeld 1 kg). Vang de gift op, **let op:** wacht de volledige melktijd af. Voer de gewogen uitkomst in. Kalibreer niet met kleine porties, maar minstens met 1 kg.
-  Diese Intelligent Motor kann das eingekommen Signal verteilen über ein vorab eingestellte Melkzeit. Der Motor erkennt das es ein Portion gesteuertes Signal (<2.5 Sek.) ist oder ein Zeit gesteuertes Signal (>2.5 Sek.). Kalibrierung: Dosieren Sie ein Kalibrierungsportion (zum Beispiel 1 kg). Fangen Sie die Futter Gift auf. **Achtung:** Warten Sie die vollständige Melkzeit ab. Die komplette Futter Gift eingeben. Kalibriert immer mit mindestens 1 kg.
-  Ce Moteur Intelligent peut étaler le signal entrant sur un temps de traite prédéterminé. Il saura détecter s'il s'agit d'une impulsion de rotation (<2.5 sec) ou bien d'une impulsion de temps (>2.5 sec). Instructions de calibration : Distribuez une quantité de concentré de calibrage (1 kg par exemple). Récupérez la quantité de concentré distribué sur le temps de traite. **Attention :** patientez jusqu'à la fin du temps de traite. Entrez le poids du concentré récupéré. Afin de procéder au calibrage, utilisez une quantité minimum de concentré d'au moins 1 kg.



Art. no. 001-652-100 Serial no. 00000000

> 3A automatic reset 6 sec.

re gr motor, gr ye input 9-30V AC/DC, wh br power 12-24VDC

Art. nr. 001-437-100

**Intelligent Motor**  
PWR 12-24VDC PULS 12-24V AC/DC  
Dispense over milking time - Verdeeld over de melktijd -  
Verteilt über die Melkzeit - Distribution pendant la durée  
de la traite

**HANSKAMP**  
Innovation for dairy farming  
www.hanskamp.nl

Art. nr. 001-652-110

- Intelligent Motor
- Program - Programme
- 10 min dispense time - Futterzeit - temps d'alimentation



Wehl, 12-2025